



Hong Kong
Sinfonietta
香港小交響樂團

LUMIERES

光
影
香
港
夜
HONG KONG

“Impressive playing.”

The Straits Times

「琴音溫暖，深具音樂性。」

《中國時報》

《最愛小提琴》：

林品任香港首演

Great Violin Concertos:

Richard Lin Plays
Korngold

小提琴 Violin

林品任 Richard Lin

18.11.2017

(星期六 Sat) 8pm

香港大會堂音樂廳
HK City Hall Concert Hall
\$420 \$280 \$160



音樂總監/指揮 Music Director/Conductor

葉詠詩 Yip Wing-sie

節目 Programme

陳慶恩

康高特

馬塞

伯恩斯坦

Chan Hing-yan

Korngold

Pierre-Yves Macé

Bernstein

《十一月的流星》——為樂隊而作(世界首演)

D大調小提琴協奏曲，作品35

《地動山搖》(樂團版本——世界首演)

《夢斷城西》交響舞曲

November Leonids — for Orchestra (world première)

Violin Concerto in D, Op 35

Glissement de Terrain (Orchestra Version — world première)

West Side Story: Symphonic Dances

“Tutti!”

2017-2018 Season 樂季

www.HKSL.org

香港小交響樂團由香港特別行政區政府資助
Hong Kong Sinfonietta is financially supported by the
Government of the Hong Kong Special Administrative Region

香港小交響樂團為香港大會堂場地伙伴
Hong Kong Sinfonietta is the Venue Partner of the Hong Kong City Hall

© STANLEY HO

© YVONNE CHAN

© SOPHIE ZHAI

光影流情，康高特不單是荷里活電影配樂史上的重要人物，他獻給馬勒遺孀之小提琴協奏曲亦廣為傳頌，曲中幾段旋律更隱含他所創作的電影配樂調子。近年備受樂壇寵愛的台灣小提琴新星林品任，曾在多個國際比賽中獲獎，包括2013年日本仙台國際小提琴比賽冠軍及觀眾獎，2015年新加坡國際小提琴比賽亞軍及2015年約阿希姆國際小提琴比賽季軍等，他將與音樂總監葉詠詩合作演出這首小提琴經典。伯恩斯坦的《夢斷城西》成就跨越半世紀，當中熱情奔放的交響舞曲，散發百老匯音樂劇的光芒。音樂會還包括駐團藝術家陳慶恩以獅子座流星雨為靈感的新作《十一月的流星》及法國作曲家馬塞的《地動山搖》，描繪出壯闊瑰麗的景致。

小提琴 Violin

林品任 Richard Lin

- Winner & Audience Prize, Sendai International Violin Competition 2013
- 2nd Prize, Audience Prize & Best Recital Prize, Singapore International Violin Competition 2015
- 3rd Prize & JJV Community Prize, Joseph Joachim International Violin Competition 2015

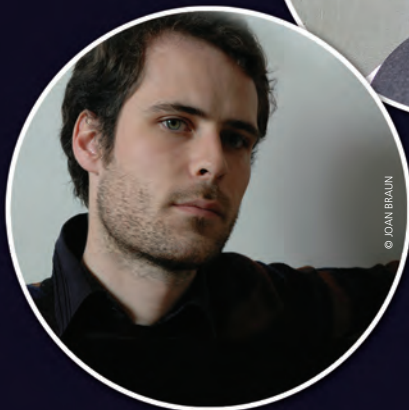


© MIR SO PHOTOGRAPHY

作曲 Composer

陳慶恩 Chan Hing-yan

- HKS Artist Associate (2016-2018)
- Professor of Music, The University of Hong Kong
- His compositions have been heard at festivals such as Edinburgh International Festival, Melbourne Festival, Singapore Arts Festival, the Second Spring of the Chinese Symphony in Beijing, Hong Kong Arts Festival, and music festivals in Amsterdam and Budapest



© JON BRAUN

作曲 Composer

馬塞 Pierre-Yves Macé

- Composer Associate, Orchestre de Chambre de Paris (2016-2017)
- Has been commissioned by the Festival d'Automne à Paris, Villette Sonique in Paris, Ars Musica in Bruxelles, among others

門票現已於城市售票網發售
Tickets NOW available at all URB TIX outlets

全日制學生、高齡人士、殘疾人士及綜合社會保障援助受惠人士可獲半價優惠
凡購買正價門票4張或以上，可獲9折優惠 | 適合6歲或以上觀眾

Half-price tickets available for full-time students, senior citizens, people with disabilities
& Comprehensive Social Security Assistance recipients

10% discount for group booking of 4 or more adult tickets | For ages 6+

門票查詢及購票 Ticketing Enquiries & Bookings: 2111 5999 | www.URBTIX.hk

節目查詢 Programme Enquiries: 2836 3336 | info@hksinfonietta.org